



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI
DELL'INSUBRIA

DIPARTIMENTO DI DIRITTO,
ECONOMIA E CULTURE
- DiDEC
Il Direttore

Anno 2021
Tit. VII
Cl. 1
Fasc. 2021-
7/1.6
N. Allegati 0
Rif. //
rc/BP

Oggetto: Bando di selezione pubblica mediante esame comparativo dei curricula per l'attivazione un Incarico di Lavoro Autonomo, con termine di consegna del risultato del lavoro entro il 15 ottobre 2021, per lo svolgimento di attività altamente qualificate (traduzione di monografia dall'italiano all'inglese) nell'ambito del Progetto PRIMED (Prevenzione e Interazione nello spazio Trans-Mediterraneo) - Dipartimento di Diritto, Economia e Culture - (ID 82382) CUP: C35H20000210001. - indizione bando

IL DIRETTORE

- Visto l'art. 7, comma 6, del D.lgs. 165/2001 relativo agli incarichi individuali con contratto di lavoro autonomo che le P.A. possono conferire ad esperti di particolare e comprovata specializzazione anche universitaria;
- Richiamato il D.D.G. n. 144 del 20/02/2017 relativo alla procedura di gestione degli incarichi di lavoro autonomo;
- Considerata la richiesta del Responsabile del Progetto, Prof. Alessandro Ferrari di attivazione dell'incarico oggetto del presente decreto;
- Richiamato l'Accordo tra l'Università degli Studi del Piemonte Orientale (Capofila del Progetto PRIMED) e gli Enti partner per la realizzazione del Progetto "PriMED - Prevenzione e Interazione nello Spazio Trans-Mediterraneo" (ID 82382) - CUP: C35H20000210001;
- Considerato che c'è la copertura finanziaria sul Budget del Progetto PRIMED;
- Richiamata la delibera del Consiglio di Dipartimento del 26 febbraio 2021 con la quale si approva l'indizione del bando per



Via Sant'Abbondio, 12 - 22100 Como (CO) - Italia
Tel. +39 031 238 4330/4302 - Fax +39 031 238 4309
Email: dipartimento.dec@uninsubria.it - PEC: ateneo@pec.uninsubria.it
Web: www.uninsubria.it
P.I. 02481820120 - C.F. 95039180120
Chiaramente Insubria!

Piano I
Uff. S.1.2
Orari al pubblico
Tutti i giorni
dalle ore 9.30 alle ore
12.30
e
dalle ore 14.30 alle ore
16.00



- la copertura dell'incarico oggetto del presente decreto;
- Dato atto dell'esito negativo della procedura di ricognizione interna prot. n. 259/2021;
 - Considerato opportuno ricorrere ad una selezione pubblica per il conferimento degli incarichi oggetto del presente decreto;

DECRETA

- di emanare il bando di selezione pubblica (allegato al presente Decreto) mediante esame comparativo dei curricula per l'attivazione un Incarico di Lavoro Autonomo, con termine di consegna del risultato del lavoro entro il 15 ottobre 2021, per lo svolgimento di attività altamente qualificate (traduzione di monografia dall'italiano all'inglese) nell'ambito del Progetto PRIMED (Prevenzione e Interazione nello spazio Trans-Mediterraneo) - Dipartimento di Diritto, Economia e Culture - (ID 82382) CUP: C35H20000210001;
- di imputare la spesa complessiva pari ad € **9.298,94 LORDO ENTE** sul Budget del Dipartimento di Diritto, Economia e Culture Progetto PRIMED - II annualità;
- di incaricare la Segreteria Amministrativa del Dipartimento dell'esecuzione del presente provvedimento, che sarà registrato nel repertorio generale dei decreti del Dipartimento.

Como, data della firma digitale

Il Direttore del
Dipartimento
Prof.ssa Barbara Pozzo
firmato digitalmente



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI
DELL'INSUBRIA

DIPARTIMENTO DI DIRITTO,
ECONOMIA E CULTURE - DiDEC

Responsabile del Procedimento Amministrativo (L. 241/1990): Sig. Rosario
Cumbo
Tel. +39 031 2384330 - rosario.cumbo@uninsubria.it



Avviso pubblico di selezione mediante esame comparativo dei curricula per l'attivazione un Incarico di Lavoro Autonomo, con termine di consegna del risultato del lavoro entro il 15 ottobre 2021, per lo svolgimento di attività altamente qualificate (traduzione di monografia dall'italiano all'inglese) nell'ambito del Progetto PRIMED (Prevenzione e Interazione nello spazio Trans-Mediterraneo) - Dipartimento di Diritto, Economia e Culture - (ID 82382) CUP: C35H20000210001

Art. 1 - SELEZIONE PUBBLICA

È indetta una selezione pubblica per il conferimento di un incarico di lavoro autonomo, per lo svolgimento di attività altamente qualificate di supporto all'attività di ricerca per le esigenze del Dipartimento di Diritto, Economia e Culture.

La stipula del Contratto di Lavoro Autonomo è necessaria per le seguenti motivazioni:

Traduzione di monografia dall'italiano all'inglese dedicata al sistema italiano di libertà religiosa come paradigma di un modello mediterraneo di relazioni tra stato e religioni in un'ottica diacronica e comparativa. Si tratta di traduzione altamente specializzata che richiede frequente revisione con l'autore.

L'incarico si dovrà svolgere nel seguente periodo: dalla stipula del contratto al 15 ottobre 2021.

Il referente per lo svolgimento dell'attività sarà il Prof. Alessandro Ferrari, Responsabile Scientifico del Progetto PRIMED, al quale il collaboratore si riferirà per ogni necessità collegata al rapporto anche in ordine alle modalità di svolgimento dell'attività stessa.

Art. 2 - REQUISITI DI AMMISSIONE

I candidati, alla data di scadenza dei termini per la presentazione della domanda di partecipazione, devono essere in possesso dei seguenti requisiti:

1) **Titoli di studio:**

- Laurea magistrale

2) **Altri titoli/requisiti:**

- precedenti esperienze con particolare competenza storico-filologica funzionale alla comprensione delle tematiche proprie dei reli-



gious

studies.

- 3) **godimento dei diritti civili e politici;**
- 3) **età non inferiore ad anni 18;**
- 4) **non avere riportato condanne penali e non avere procedimenti penali in corso.**

Non possono, invece, partecipare alla selezione:

- coloro che siano esclusi dall'elettorato politico attivo e coloro che siano stati destituiti o dispensati dall'impiego presso una pubblica amministrazione per persistente insufficiente rendimento, ovvero siano stati dichiarati decaduti da un impiego statale, ai sensi dell'art. 127, primo comma, lettera d) del D.P.R. 10.1.1957, n. 3 e coloro che siano stati licenziati per aver conseguito l'impiego mediante la produzione di documenti falsi e comunque con mezzi fraudolenti;
- coloro che siano cessati volontariamente dal servizio presso l'Ateneo o presso altra Amministrazione, con diritto alla pensione anticipata di anzianità, che abbiano avuto con l'Università degli Studi dell'Insubria rapporti di lavoro o di impiego nei cinque anni precedenti a quello della cessazione dal servizio, ai sensi dell'art. 25 della Legge n. 724/1994 e s.m.i;
- coloro che, ai sensi dell'art. 18, comma 1, lett. c) della Legge 30 dicembre 2010, n. 240 abbiano un rapporto di coniugio o di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, o un rapporto di unione civile tra persone dello stesso sesso, così come regolato dall'articolo 1 della L. 20 maggio 2016, n. 76 o siano in stato di convivenza di fatto così come regolato dall'art. 1 commi 37 e seguenti della L. 20 maggio 2016 n. 76 con un professore appartenente al Dipartimento o alla Struttura che ha emanato il presente bando ovvero con il Rettore, il Direttore Generale o un componente del Consiglio di Amministrazione dell'Ateneo.

I requisiti prescritti devono essere posseduti alla data di scadenza del termine ultimo stabilito dall'avviso di selezione per la presentazione della domanda di ammissione.

É considerata validamente prodotta esclusivamente la documentazione pervenuta entro il termine perentorio indicato dall'avviso. Non è ammissibile l'introduzione nella valutazione di titoli conseguiti o presentati successivamente alla data di scadenza dell'avviso. Non è consentito fare riferimento a documenti già presentati per la partecipazione ad altri concorsi e/o selezioni presso questa o altre Amministrazioni.



I candidati sono ammessi alla selezione con riserva. L'Amministrazione può disporre in qualunque momento, con decreto motivato del Direttore del Dipartimento di Diritto, Economia e Culture, l'esclusione dalla selezione per difetto dei requisiti prescritti.

Art. 3 - DOMANDE E TERMINE DI PRESENTAZIONE

La domanda di partecipazione al concorso deve **pervenire entro il termine perentorio di 15 giorni dalla data di pubblicazione** del bando all'Albo online dell'Università e sul sito web www.uninsubria.it (voce "Concorsi"), attraverso una delle seguenti modalità:

- Trasmessa a mezzo e-mail al seguente indirizzo di posta elettronica: dipartimento.dec@uninsubria.it

Oppure

- Trasmessa a mezzo PEC all'indirizzo dipartimento.dec@pec.uninsubria.it

La domanda deve essere firmata digitalmente oppure firmata con firma olografa e scansionata e deve **pervenire** entro il giorno di scadenza del bando. Nell'oggetto del messaggio deve essere indicato: **“Domanda di partecipazione alla selezione mediante esame comparativo dei curricula per il conferimento di n. 1 (uno) Incarico di Lavoro Autonomo, con termine di consegna del risultato del lavoro entro il 15 ottobre 2021, per lo svolgimento di attività altamente qualificate (traduzione di monografia dall'italiano all'inglese) nell'ambito del Progetto PRIMED (Prevenzione e Interazione nello spazio Trans-Mediterraneo) - Dipartimento di Diritto, Economia e Culture - (ID 82382) CUP: C35H20000210001.**

I documenti informatici privi di firma digitale oppure privi di firma olografa e scansionati saranno considerati, in armonia con la normativa vigente, come non sottoscritti. Devono essere utilizzati formati statici e non direttamente modificabili, privi di macroistruzioni o codici eseguibili, preferibilmente pdf e tiff, oppure non proprietari come odf txt e xml. Vanno invece evitati formati proprietari (doc, xls, etc.).

Nel caso di trasmissione a mezzo PEC si ricorda, infine, che la ricevuta di ritorno viene inviata automaticamente dal gestore di PEC, per cui non risulta necessario chiamare gli uffici universitari o spedire ulteriori e-mail per sincerarsi dell'arrivo, che è già di per sé certificato, né risulta necessario spedire successivamente alcunché di cartaceo.



Qualora il termine di scadenza indicato cada in giorno festivo, la scadenza slitta al primo giorno feriale utile.

Saranno dichiarate inammissibili le domande prive della sottoscrizione del candidato.

Saranno inoltre dichiarate inammissibili le domande pervenute oltre il termine di scadenza del bando.

L'Università non assume responsabilità per la dispersione di comunicazioni dipendente da inesatte indicazioni dei recapiti da parte del candidato oppure mancata o tardiva comunicazione del cambiamento dei recapiti indicati nella domanda, né eventuali disguidi postali o telegrafici o comunque imputabili a fatto di terzi, a caso fortuito o di forza maggiore.

Alla domanda di partecipazione dovrà essere allegato:

- il curriculum vitae sottoscritto e datato con l'indicazione dei titoli culturali, professionali e formativi posseduti dal candidato atti a dimostrare il possesso dei requisiti e delle competenze richieste;
- eventuali titoli ritenuti utili a comprovare la qualificazione in relazione alla collaborazione proposta (*Allegato A*);
- fotocopia di un documento di identità in corso di validità e del codice fiscale;
- elenco numerato degli allegati alla domanda di partecipazione (si prega di apporre la stessa numerazione sugli allegati relativi).

I titoli che il candidato intende presentare, in quanto ritenuti utili per la valutazione, dovranno essere posseduti alla data di scadenza del bando e dovranno essere presentati, unitamente alla domanda di partecipazione, entro il termine stabilito, oppure autocertificati ai sensi del D.P.R. n. 445/2000 e s.m.i. (cfr. *Allegato A*);

I cittadini extracomunitari soggiornanti in Italia devono presentare la documentazione citata nel curriculum utilizzando le dichiarazioni sostitutive di cui agli artt. 46 e 47 del D.P.R. n. 445/2000 e s.m.i., limitatamente agli stati, alle qualità personali e ai fatti certificabili o attestabili da parte di soggetti pubblici italiani, fatte salve le speciali disposizioni contenute nelle leggi e nei regolamenti concernenti la disciplina dell'immigrazione e la condizione dello straniero.

Al di fuori dei casi di cui sopra, gli stati, le qualità personali e i fatti devono essere documentati mediante certificati o attestazioni rilasciati dalla competente autorità dello Stato estero, corredati di traduzione in lingua italiana autenticata dall'autorità consolare italiana che ne attesta la con-

formità all'originale, dopo aver ammonito l'interessato sulle conseguenze penali della produzione di atti o documenti non veritieri.

Non verranno valutati i titoli presentati con modalità differenti e non è consentito il riferimento a documenti presentati presso questa o altre Amministrazioni o a documenti allegati a domanda di partecipazione ad altro concorso.

In applicazione della normativa vigente, l'Università procederà ad idonei controlli sulla veridicità delle dichiarazioni sostitutive e delle autocertificazioni rilasciate ai sensi del D.P.R. n. 445/2000 e s.m.i.

Agli atti e documenti redatti in lingua straniera deve essere allegata una traduzione in lingua italiana certificata conforme al testo straniero redatta dalla competente rappresentanza consolare o diplomatica, ovvero da un traduttore ufficiale.

Art. 4 - SELEZIONE

La selezione avverrà mediante esame comparativo dei curricula presentati, secondo criteri predeterminati dalla Commissione Giudicatrice, mirante ad accertare la migliore coerenza con le caratteristiche curriculari richieste.

La Commissione Giudicatrice sarà composta da tre esperti nelle materie attinenti alla professionalità richiesta scelti, nel rispetto dei principi delle pari opportunità, tra il personale docente, dirigente e tecnico-amministrativo di qualificazione ed esperienza appropriate.

Per la valutazione dei candidati la selezione avviene per titoli.

I titoli da valutare sono i seguenti:

1. Titoli culturali e professionali (massimo 10/30)
2. precedenti esperienze con particolare competenza storico-filologica funzionale alla comprensione delle tematiche proprie dei religiosus studies (massimo 20/30)

Accederanno alla graduatoria finale coloro che, a seguito di valutazione dei titoli, abbiano raggiunto una votazione pari ad almeno 20/30.

Qualora vengano in essere circostanze preclusive di natura normativa, organizzativa o finanziaria, l'Amministrazione si riserva di non procedere al conferimento dell'incarico o di differirlo.

L'esito della selezione è pubblicato, **con valore di notifica a tutti gli effetti**, all'Albo on line di Ateneo e nel sito web di Ateneo (www.uninsubria.it) > Concorsi > Destinatario Consulenti, collaboratori e docenti esterni.



La commissione si riserva di non affidare alcun incarico.
Qualora il collaboratore sia dipendente di altra Amministrazione Pubblica è soggetto ad autorizzazione preventiva ai sensi dell'art. 53 del D.lgs. n. 165/2001 e s.m.i.

Art. 5 - CONTRATTO E COMPENSO

L'incarico è regolato da un contratto di lavoro autonomo e sarà svolto dal collaboratore/professionista personalmente e in piena autonomia, senza vincoli di subordinazione ed in via non esclusiva.

Il compenso è stabilito in **€ 9.298,94 Lordo Ente (spesa complessiva comprensiva di tutti gli oneri a carico dell'Ateneo)**.

Il collaboratore/professionista è tenuto al rispetto del Codice Etico di Ateneo e, pena la risoluzione del presente contratto, a rispettare quanto previsto dal D.P.R. 16 aprile 2013, n. 62 "Regolamento recante codice di comportamento dei dipendenti pubblici, a norma dell'art. 54 del d.lgs. 30 marzo 2001, n. 165", secondo le modalità previste dall'art. 2 comma 3 del medesimo D.P.R., reperibili nel sito web istituzionale di Ateneo.

La collaborazione non dà luogo a diritti in ordine all'accesso ai ruoli universitari. L'Università garantisce parità e pari opportunità tra uomini e donne.

Art. 6 - TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi del D.lgs. n. 196 del 30/06/2003 e s.m.i, e del Regolamento UE 2016/679, l'Università degli Studi dell'Insubria si impegna a rispettare il carattere riservato delle informazioni fornite dal candidato. Tutti i dati personali forniti saranno raccolti presso il Dipartimento di Diritto, Economia e Culture e trattati dall'Università esclusivamente per le finalità di gestione della procedura di selezione e della stipula del contratto, nel rispetto delle disposizioni vigenti come da informativa allegata.

Art. 7 - INFORMATIVA SULL'APPLICAZIONE DELLA NORMATIVA IN TEMA DI PREVENZIONE DELLA CORRUZIONE

L'Ateneo, in attuazione della normativa in materia, ha adottato il proprio Piano Triennale per la prevenzione della corruzione e nominato il Responsabile per la prevenzione della corruzione. Il Piano Triennale è pubblicato sul sito web istituzionale alla pagina <https://www.uninsubria.it/amministrazione-trasparente/disposizioni-general/piano-triennale-la-prevenzione-della-corruzione-e>.

Eventuali segnalazioni possono essere inviate all'indirizzo: anticorruzione@uninsubria.it.



Art. 8 - RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

Responsabile del procedimento (art. 5 della Legge n. 241/1990): sig. Rosario Cumbo - Segretario Amministrativo del Dipartimento di Diritto, Economia e Culture.

Per informazioni: Segreteria Amministrativa del Dipartimento di Diritto, Economia e Culture: tel. 031/238.4303 - 031/238.4330 - e-mail: dipartimento.dec@uninsubria.it.

Art. 9 - NORME DI RINVIO

Per tutto quanto non previsto dal presente bando di selezione si applica la normativa vigente in materia e le disposizioni regolamentari dell'Ateneo.

Art. 10 - PUBBLICITA'

Il presente avviso è pubblicato all'Albo on line di Ateneo e nel sito web di Ateneo (www.uninsubria.it) - Sezione Concorsi - Personale esterno.



**INFORMATIVA AI SENSI DEL REGOLAMENTO GENERALE
PER LA PROTEZIONE DEI DATI - REGOLAMENTO UE
2016/679 E AL DECRETO LEGISLATIVO N. 196/2003 E
S.M.I.**

“CODICE IN MATERIA DI PROTEZIONE DEI DATI PERSONALI”

I dati personali forniti in relazione alla procedura di selezione per il conferimento di n. 1 (uno) Incarico di Lavoro Autonomo, con termine di consegna del risultato del lavoro entro il 15 ottobre 2021, per lo svolgimento di attività altamente qualificate di cui in oggetto sono trattati in conformità al Regolamento Generale per la Protezione dei Dati - Regolamento UE 2016/679 e al Decreto Legislativo n. 196/2003 e s.m.i. “Codice in materia di protezione dei dati personali”. La presente informativa è resa, ai sensi del Regolamento Generale per la Protezione dei Dati - Regolamento UE 2016/679 a coloro che intendono partecipare alla suddetta procedura selettiva.

1. Titolare del Trattamento, Responsabile della protezione dei dati

Il Titolare del Trattamento è l'Università degli Studi dell'Insubria, nella persona del Magnifico Rettore, con sede legale in Varese (VA) Via Ravasi, 2, pec ateneo@pec.uninsubria.it

Gli Interessati possono rivolgersi al Responsabile della protezione dei dati per l'esercizio dei diritti previsti dal GDPR (artt. da 12 a 21) utilizzando il seguente indirizzo e-mail: privacy@uninsubria.it.

L'elenco aggiornato dei responsabili e degli autorizzati al trattamento è custodito presso la sede del Titolare del trattamento.

2. Oggetto del trattamento

Dati anagrafici, personali e particolari, di contatto (nome, cognome, data e luogo di nascita, CF residenza, cittadinanza italiana), documento identità, contatti, curriculum vitae, eventuali disabilità, eventuali condanne penali, titoli, ecc., esiti concorso.

3. Finalità del trattamento cui sono destinati i dati:

Accertamento della sussistenza dei requisiti richiesti per la partecipazione alla procedura di selezione per il conferimento di n. 1 (uno) Incarico di Lavoro Autonomo a partire dalla data di stipulazione del contratto con termine di consegna del risultato del lavoro entro il 15 ottobre 2021, per lo svolgimento di attività altamente qualificate aventi come oggetto: Assistenza nella organizzazione e aggiornamento Web Platform Religions, Laws and Economies in Mediterranean Space, coordinamento Webinar



series e pubblicazioni ad esso relative nell'ambito del Progetto PRIMED (Prevenzione e Interazione nello spazio Trans-Mediterraneo) - Dipartimento di Diritto, Economia e Culture - (ID 82382) CUP: C35H20000210001.

4. Base Giuridica dei Trattamenti

La base giuridica del trattamento, ai sensi dell'art. 6, comma 1, lettera c) del GDPR, è la necessità di adempiere a un obbligo legale al quale è soggetto il titolare del trattamento.

5. Modalità del trattamento

La raccolta dei dati avviene nel rispetto dei principi di liceità, correttezza, pertinenza, completezza e non eccedenza in relazione ai fini per i quali sono trattati. I dati personali sono trattati in osservanza dei principi di liceità, correttezza e trasparenza, previsti dalla legge, con l'ausilio di strumenti atti a registrare e memorizzare i dati stessi e comunque in modo tale da garantirne la sicurezza e tutelare la massima riservatezza dell'interessato.

6. Periodo di conservazione dei dati

I dati personali inerenti all'anagrafica e i dati inerenti graduatorie o verbali sono conservati illimitatamente nel tempo anche per interesse storico in base agli obblighi di archiviazione imposti dalla normativa vigente (dpr 445/2000, d.lgs. 42/2004, dpcm 3 dicembre 2013).

7. Soggetti o categorie di soggetti ai quali i dati possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza in qualità di Responsabili o Autorizzati

I dati trattati per le finalità di cui sopra verranno comunicati o saranno comunque accessibili ai dipendenti e collaboratori assegnati ai competenti uffici dell'Università degli Studi dell'Insubria.

L'Università può comunicare i dati personali di cui è titolare anche ad altre amministrazioni pubbliche qualora queste debbano trattare i medesimi per eventuali procedimenti di propria competenza istituzionale nonché a tutti quei soggetti pubblici ai quali, in presenza dei relativi presupposti, la comunicazione è prevista obbligatoriamente da disposizioni comunitarie, norme di legge o regolamento.

La gestione e la conservazione dei dati personali raccolti avvengono presso l'Università e/o presso fornitori di servizi necessari alla gestione tecnico-amministrativa che, ai soli fini della prestazione richiesta, potrebbero venire a conoscenza dei dati personali degli interessati nominati quali Responsabili del trattamento a norma dell'art. 28 del GDPR.

L'elenco completo ed aggiornato dei Responsabili del trattamento è conoscibile a mera richiesta presso la sede del titolare.

8. Trasferimento dati all'estero

Non sono previsti trasferimenti di dati all'estero.

9. Diritti dell'Interessato

Questi sono i diritti esercitabili nei confronti dell'Università degli Studi dell'Insubria (Titolare del trattamento):

- diritto di accesso ai propri dati personali ed a tutte le informazioni di cui all'art.15 del GDPR,
- diritto di rettifica dei propri dati personali inesatti e l'integrazione di quelli incompleti,
- diritto di cancellazione dei propri dati, fatta eccezione per quelli contenuti in atti che devono essere obbligatoriamente conservati dall'Università e salvo che sussista un motivo legittimo prevalente per procedere al trattamento;
- diritto alla limitazione del trattamento ove ricorra una delle ipotesi di cui all'art. 18 del GDPR.
- diritto di opporsi al trattamento dei propri dati personali, fermo quanto previsto con riguardo alla necessità ed obbligatorio del trattamento ai fini dell'instaurazione del rapporto
- diritto di revocare il consenso eventualmente prestato per i trattamenti non obbligatori dei dati, senza con ciò pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca.

Per l'esercizio di questi diritti l'Interessato può rivolgersi al Responsabile della protezione dei dati inviando la richiesta via mail all'indirizzo privacy@uninsubria.it.

10. Reclamo

L'Interessato ha inoltre diritto di avanzare un reclamo al Garante per la Protezione dei Dati Personali (www.garanteprivacy.it) o all'Autorità Garante dello Stato dell'UE in cui l'Interessato risiede abitualmente o lavora, oppure del luogo ove si è verificata la presunta violazione, in relazione a un trattamento che consideri non conforme.

11. Obbligatorietà o meno del conferimento dei dati

Il conferimento dei dati è obbligatorio, pertanto l'eventuale rifiuto a fornirli comporta l'esclusione dalla procedura concorsuale.